



Austräger fürs Blättle – wer kann helfen? Eine Art Ehrenamt auch für Rentner/innen

Erst mal vorweg: Wir sind sehr froh, dass wir mit Frau Hog eine langjährige Organisatorin und Austrägerin haben, die als Konstante eine wirklich sehr wertvolle Arbeit leistet. Ihr und allen Austrägern und Austrägerinnen, die bei sommerlicher Hitze ebenso, wie bei Wind und Wetter, unterwegs sind, erstmal herzlichen Dank.

Wir haben allerdings immer wieder Engpässe, Schüler wechseln die Schule oder ins Studium, Umzüge stehen an, die familiäre Situation verändert sich und vieles mehr.

Deshalb wären wir froh, wenn wir noch weitere Austräger/innen finden könnten, die auch längerfristig dabei bleiben wollen und können.

Vielleicht findet sich aber auch ein rüstiger Rentner/eine rüstige Rentnerin, der/die ohnehin gern zu Fuß/mit dem Rad unterwegs ist, freitags in der Regel Zeit hat und in dem Gedanken, dass es sich dabei um eine Art Ehrenamt handelt und in der Zahlung eine Art „Sohlen-Geld“ sehen kann.

Denn gezahlt wird der Mindestlohn, also nicht gerade eine üppige Vergütung. Dennoch sind wir froh, dass wir das Blättle kostenfrei anbieten können und nicht wie andere Ortschaften, dies nur über ein gebührenpflichtiges Abo möglich ist.

Interesse? Bitte melden Sie sich bei **Frau Hess oder Frau Berger auf dem Rathaus, Telefon 07665/94739-0.**

An dieser Stelle möchten wir uns auch Entschuldigen, wenn Sie in den letzten Wochen nicht zuverlässig das Hochdorf aktuell erhalten haben – manche vielleicht schon Wochenlang nicht mehr.

Das liegt teilweise an neuen Austrägern, denen man einfach eine gewisse Einarbeitungszeit zugestehen muss, andererseits aber auch an Urlaubs- oder Krankheitsvertretungen, die einspringen und das Gebiet vielleicht nicht so gut kennen und daher mal einen Briefkasten vergessen.

Wir bitten Sie daher um Verständnis.

Das Hochdorf aktuell liegt auch auf der Ortsverwaltung aus, wer also keines erhalten hat, kann hier zu den Öffnungszeiten vorbei kommen und welche abholen.

Bitte sprechen Sie die Austräger/in direkt an oder geben Sie auf der Ortsverwaltung Bescheid, wenn Sie kein Blättle erhalten haben.

Christoph Lang-Jakob - Ortsvorsteher

ÖFFNUNGSZEITEN • BEREITSCHAFTSDIENSTE • NOTFALLDIENST

Ortsverwaltung Hochdorf

Hochdorfer Str. 4, 79108 Freiburg i. Br. Tel. 07665/94739-0
E-Mail: ov-hochdorf@stadt.freiburg.de Fax. 07665/94739-19

Sachgebiete:

Ortsvorsteher	Herr Lang-Jakob	94739-10
Standesamt, Rentenangelegenheiten, Nachrichtenblatt	Frau Hess	94739-11
Melde-/Ausweiswesen, Führerscheine, Beglaubigungen	Frau Fürderer	94739-12
Grundbucheinsichtsstelle, Bauwesen, Allgemeine Verwaltung	Frau Berger	94739-13
Friedhofswesen, Hundesteuer, Mooswaldhalle	Frau Wendler	94739-14

Öffnungszeiten:

Montag-Freitag	8.30 – 12.00 Uhr
Mittwoch zusätzlich	18.00 – 20.00 Uhr

Sprechzeiten des Ortsvorstehers:

Montag	17.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch	17.30 – 19.30 Uhr und nach Vereinbarung

Internet: www.freiburg.de/hochdorf

Zentrale Tel. Nr. für deutschlandweite Behördenauskünfte

(ohne Vorwahl) 115
Servicezeiten: Montag- Freitag 8.00 bis 18.00 Uhr

Hallenbad Hochdorf

Mo geschlossen	außer für Kurse	0761/2105-550
Di 15.00 - 20.00 Uhr		
Mi geschlossen	außer für Kurse	
Do 09.30 - 11.00 Uhr	Senioren und Schwangere	
15.00 - 20.00 Uhr		
Fr 15.00 - 18.00 Uhr	Spielnachmittag	
18.00 - 21.00 Uhr	abgetr. Bahnen für Schwimmer	
Sa 12.00 - 18.00 Uhr		
So 08.30 - 13.00 Uhr		

Sämtliche Feiertage geschlossen. Diese Öffnungszeiten gelten so-
weit im Nachrichtenblatt keine Abweichungen abgedruckt sind.

Öffentliche Bücherei in der Pfarrscheuer St. Martin

Mooswaldstr. 1, 07665/91 24 78

Öffnungszeiten:

Montag und Freitag	16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	09.00 - 11.00 Uhr

in den Schulferien

Freitag	16.00 - 19.00 Uhr
---------	-------------------

Notfalldienste

Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr	112
Polizei	110
Krankentransporte	19222
Freiburger Notfallpraxis für Erwachsene	0761/8099800
Kinder-Notfallpraxis	0761/80998099
Zahnärztlicher Notfalldienst	0180 3 222 555 42
Giftnotruf	0761/19240
Tierärztlicher Notdienst	0761/72266
Rechtsanwalts-Notdienst	0172/7451940
Sperr-Notruf für Kreditkarten	116116
Bereitschafts- und Entstörungsdienst der badenova (kostenl. Service Nr.)	0800 2767767
Telefonseelsorge	0800 1110111 oder 0800 1110222

Ökum. Nachbarschaftshilfe in March und FR-Hochdorf

Frau Marion Germer 07665/46 57

Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Allgemeinärztlicher Dienst: 116117

**Öffnungszeiten Notfallpraxis für Erwachsene
am Universitätsklinikum Freiburg, Hugstetter Str. 55**

Mo., Di., Do. 20 - 24 Uhr

Mi., Fr. 16 - 24 Uhr

Sa, So und an Feiertagen 8 - 24 Uhr

Kinderärztlicher Notfalldienst:

0180 6076111

Öffnungszeiten Kinder-Notfallpraxis in der Sautierstraße 1

in 79104 Freiburg am St. Josefskrankenhaus:

Montag bis Donnerstag von 19 - 23 Uhr

Freitag von 16 - 23 Uhr

Samstag/Sonntag/Feiertag 8 - 23 Uhr

Augenärztlicher Notfalldienst:

0180 6075311

Öffnungszeiten Augen-Notfallpraxis

im Universitätsklinikum Freiburg, Kilianstraße 5 in 79106 Freiburg:

Montag, Dienstag, Donnerstag von 19 - 22 Uhr

Mittwoch 13 - 22 Uhr

Freitag 16 - 22 Uhr

Samstag/Sonntag/Feiertag 8 - 22 Uhr

Notdienstbereitschaft der Apotheken

Den aktuellen Notdienstplan der Apotheken erhalten Sie hier:
www.lak-bw.notdienst-portal.de oder unter der Tel. 01805 002963

Samstag, 25.07.

Münster-Apotheke, Kupfertorstr. 16, Breisach, Tel. 07667/72 99

Sonntag, 26.07.

Rats-Apotheke, Hauptstr. 4, Bötzingen, Tel. 07663/14 70

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr.

Impressum

Mitteilungsblatt der Ortsverwaltung Hochdorf / Hochdorf aktuell

Erscheinungstag: wöchentlich am Freitag, Herausgeber: Ortsverwaltung Hochdorf, Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich anderer Veröffentlichungen der Ortsverwaltung: Ortsvorsteher Christoph Lang-Jakob, Hochdorfer Str. 4, 79018 Freiburg. Namentlich gekennzeichnete Beiträge liegen außer Verantwortung des Herausgebers, Verantwortlich für den Anzeigenteil: Primo-Verlag Anton Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Tel. 07771/9317-11, Fax. 07771/93174-0, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de



www.primo-stockach.de

DER RICHTIGE CODE ZUM DIREKTWERBE-
ERFOLG FÜR HANDEL, HANDWERK UND
GEWERBE.

Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,

78333 Stockach,

Tel. 07771/9317-11,

anzeigen@primo-stockach.de



MITTEILUNGEN DER ORTSVERWALTUNG

zu verschenken:

- ältere Einbauküche (Eiche rustikal)
- Wohnzimmertisch (eckig, mit grüner Marmorplatte)
- 3 Sideboard (nußbraun, Eiche rustikal)

Tel. 07665/3867 (abends)

- Heimtrainer AM2 www.christopeit-sport.com, AL2 (Nachfolgemodell)

Tel. 9329177

Verloren/Gefunden

Gefunden:

- wurden am 19.07.2015 beim alten Sportplatz (Wald) 2 Schlüssel (Abus und Börkey) an einem Karabiner
- wurde am 22.07.2015 ein Gehstock am Friedhof

Die Fundsachen können zu den Öffnungszeiten der Ortsverwaltung abgeholt werden.

Schließung der Mooswaldhalle

Die Mooswaldhalle ist während der Sommerferien in der Zeit von **30.07. bis 13.09.2015** für jeglichen Sportbetrieb geschlossen.

Wir bitten die Vereine um Beachtung.

Die Ortsverwaltung

Reinigungskraft Hallenbad Hochdorf gesucht

Die Regio Bäder GmbH Freiburg sucht ab September 2015 eine Reinigungskraft (gerne auch 50+!) auf 450.- € Basis.

Der Arbeitsplatz ist das Hallenbad Hochdorf. Voraussetzung sind gute Deutschkenntnisse so wie die Freude am Umgang mit den Gästen.

Die Arbeitszeit beläuft sich von Freitag bis Sonntag im 14-tägigem Rhythmus, sowie der Einsatz als Urlaubs- und Krankheitsvertretung.

Die Vergütung liegt bei 8,50€ pro Stunde.

Alle Informationen telefonisch unter: 0761/2105-550.

DER ORTSCHAFTSRAT BERICHTET

Bericht aus der Ortschaftsratssitzung vom 13.07.2015

Ausgleichszahlungen der Bahn für die Naherholungsstruktur

Für den Ausbau des 3. und 4. Gleises der Rheintalbahn steht der Abschluss eines weiteren Vertrages mit der Bahn an, in dem wieder Ausgleichszahlungen anfallen werden. Ein Teil davon soll in die Naherholungsstruktur investiert werden.

Nachdem vom Ortschaftsratsrat signalisiert wurde, dass hier Hochdorf auch berücksichtigt werden sollte, hat nun das Forstamt den Vorschlag aufgegriffen, eine Skulptur, beispielsweise vom Kappler Holzskulpturenkünstler Thomas Rees, anfertigen zu lassen und diese auf dem Waldhockplatz zu installieren oder alternativ eine (wald-) pädagogische Einrichtung zu finanzieren.

Nach eingehender Diskussion und der Präsentation weiterer Verwendungsvorschläge durch die einzelnen Ortschaftsratsfraktionen einigte man sich einstimmig auf den Wunsch der Errichtung einer Holzskulptur, die mit Hochdorfer Themen (z.B. Sturz der Eiche 3 Tage nach dem Waldhock 2014, Symbole der Vereine der GöV, Hochdorf als „Wald-Dorf“, Waldhock, ...) gestaltet werden soll sowie darauf, diese Skulptur auf dem Waldhockplatz aufzustellen; der genaue Standort muss noch geklärt werden.

Bekanntgabe des elektronisch gefassten Beschlusses zur Errichtung einer Antenne mit Masten auf dem Wasserreservoir zwischen Hochdorf und Benzhausen zur Internetverbesserung

Dieser Beschluss des Ortschaftsrates ist im elektronischen Umlaufverfahren zustande gekommen, die notwendige nachfolgende Veröffentlichung ist mit der Bekanntgabe im Ortschaftsratsrat erfolgt.

Sachstand zur „Breitbandversorgung in Freiburg“

In den Stadtrandlagen, so auch in Hochdorf, dem angrenzenden Industriegebiet und in Benzhausen ist die Internetversorgung zum Teil nur ungenügend. Schon lange besteht die Forderung von Seiten des Hochdorfer Ortschaftsrates, die Netzqualität vor Ort zu verbessern. Eine seitens der Stadt Freiburg in Auftrag gegebene Machbarkeitsstudie hat nun die Situation analysiert und ist zu dem Ergebnis gekommen, dass in Hochdorf durchschnittlich zwischen 6 und 16 Mbit/s und in Benzhausen weniger als 3 Mbit/s erreicht werden. Tatsächlich liegen in Hochdorf teilweise Übertragungsraten von nur 1,8 bis 2 Mbit/s vor.

Von Seiten der Stadt wurden nun Sondierungsgespräche geführt, die Deutsche Telekom AG hat als einziger Telekommunikationsanbieter einen umfangreichen Netzausbau zugesagt. Innerhalb von 2 Jahren sollen nun in Hochdorf ca. 16 und im Industriegebiet 4 Kabelverzweiger gebaut werden, die mit Glasfaserkabeln 50 Mbit/s und mit Vectoring-Technik bis 100 Mbit/s Bandbreite bereitstellen können.

Das unterversorgte Gebiet Benzhausen ist jedoch derzeit im Ausbauprogramm der Telekom nicht enthalten. Die Errichtung der Richtfunkantenne auf dem Wasserreservoir verbessert jedoch die momentane Internetleistung in Benzhausen.

Der Oberbürgermeister der Stadt Freiburg hat in einer Pressekonferenz zugesagt, weitere Gespräche mit den Telekommunikationsanbietern zu führen. Der Markt ist durch lebhaftige Konkurrenz in Bewegung. Falls keine Lösung zu finden ist, müssen notfalls Haushaltsmittel zur Verfügung gestellt werden.

Der Ortschaftsratsrat ist sich einig, dass auch für Benzhausen eine tragfähige Lösung gefunden werden muss und weist nochmals auf die Dringlichkeit hin.

Kindertagesstättenbedarfsplanung für das Kindergartenjahr 2015/2016

Das Thema der Kindertagesstättenbedarfsplanung wurde schon mehrfach im Ortschaftsratsrat beraten. Aus der nun vorliegenden Drucksache geht hervor, dass sich der Trend zu längeren Betreuungszeiten fortsetzt und ein weiterer Bedarf für die Integration von Kindern aus Flüchtlingsfamilien besteht.

Durch die Eröffnung der Kindertagesstätte in der Högestraße verbessert sich die Betreuungssituation der U3 Kinder in Hochdorf, bei den Ü3 Kindern ist die Versorgung der Hochdorfer Kinder nach wie vor unzureichend. Bis Ende 2016 sollen durch den geplanten Um- und Neubau der Kita Regenbogen weitere 10 U3 Betreuungsplätze entstehen.

Der Ortschaftsrat nimmt zur Kenntnis, dass im U-3 Bereich ein weiterer, massiver, aber auch bei den Ü-3-Kindern weiterer Ausbaubedarf besteht und bittet deshalb darum, den Ausbau in Hochdorf mit großem Nachdruck weiter zu betreiben.

Auswahl der Trägerschaft von Schulsozialarbeit zum Schuljahresbeginn 2015/2016

Die Schulsozialarbeit ist ein Angebot der Jugendhilfe, das eine einheitliche Entwicklung von Kindern und Jugendlichen ermöglichen soll.

Die Mühlmattenschule ist bereits in das städtische Programm eingebunden, jetzt wird die Trägerschaft neu aufgestellt.

Da der Caritasverband Freiburg Stadt e.V. bereits in der Mühlmattenschule Kinder betreut, fiel das Votum der Schule auf diese Einrichtung.

Der Ortschaftsrat wünscht, nach Einarbeitung der zuständigen Person, eine kurze Vorstellung im Gremium, um deren Arbeit näher kennen zu lernen.

Verschiedenes

In der Hochdorfer Straße 16 wird zum 31.07.2015 ein städtisches Appartement mit 29,23 qm frei. Die Ortsverwaltung hat die Möglichkeit, Mietervorschläge (mit Berechtigungsschein) vorzulegen. Die Mitglieder des Ortschaftsrates sind dazu aufgerufen, mögliche Personen zu nennen.

Nach Information des Garten- und Tiefbauamtes wird der Radweg entlang der Bebelstraße voraussichtlich ab September erneuert. Es wird mit einer Bauzeit von etwa 3 Wochen gerechnet. Auf dem parallel verlaufenden Parkstreifen wird ein Notweg für Fußgänger eingerichtet.

Auf dem Eichelbuck-Gelände soll eine zusätzliche Verrottungs- und Kompostieranlage entstehen. Eine Stellungnahme bezüglich der möglichen Geruchsbelästigungen wurde von der Ortsverwaltung im Rahmen der frühzeitigen Behördenbeteiligung abgegeben.

Der Ortsvorsteher informierte darüber, dass das Garten- und Tiefbauamt an dem schon seit August 2014 wegen verschiedenen Schäden monierten Spielplatz am Seilerweg nun die Rutsche kurzerhand wegen Verletzungsgefahr abgebaut hat, nachdem der Rat erklärt hatte, falls dort nichts geschehe, die Reparatur selbst in die Hand zu nehmen.

Begründung: Der Platz würde 2016 saniert. Angesichts der Tatsache, dass der Leiter des Garten- und Tiefbauamtes noch vor kurzem behauptet habe, die Anlage sei verkehrssicher sowie angesichts dessen, dass die Schäden mit geringem Aufwand zu beseitigen waren, wird der Abbau als reine Willkür empfunden, entsprechend reagierte der Ortschaftsrat völlig fassungs- und verständnislos, dass dem in die Jahre gekommenen Spielplatz so seine Hauptattraktion genommen wurde und fordert Abhilfe.

BERICHTE UNSERER VEREINE

Grüne Liste Hochdorf

Radtour zu den Alamannen

„Den Vorfahren auf der Spur“, darum geht es bei der diesjährigen Tour der Grünen Liste am ersten Feriensamstag, 1. August nachmittags. Mit dem Rad machen wir uns auf Spurensuche in unseren Nachbarort Vörstetten. Die kurze Radtour startet beim Jugendhaus, Riedmatten 6 pünktlich um 15 Uhr und ist so angelegt, dass auch Familien mit Kindern mit können. In Vörstetten besuchen wir das kleine aber feine Alamannenmuseum und lassen uns durch die Ausstellung und die interessanten (Nach-)Bauten führen. Da an diesem

Samstag der sogenannte „Belebungsstag“ ist werden wir in die Zeit vor 1600 Jahren zurück versetzt und einigen „echten“ Alamannen begegnen.

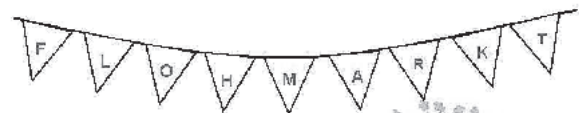
Nach der interessanten Führung, die der Chef des Museums, Professor Köser selbst durchführt, radeln wir gemütlich zurück und werfen auf der Wiese bei Jugendhaus den Grill an. Mitgebrachtes Grillgut kann gebruzzelt werden, Getränke sind vorhanden. Geschirr bitte mitbringen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, Eintritt wird nicht erhoben, wir danken aber herzlich für Spenden zur Museumsführung. Jeder Teilnehmer ist auf eigenes Risiko dabei.

Mehr Informationen bei Günter Hammer, Tel: 07665 46188. Bei Regen entfällt die Tour.



Bücherei

www.se-freiburg-nordwest.de



in Hochdorf's grüner Mitte

26. September 2015
11.00 - 16.00 Uhr
Michael-Denzlinger-Haus
79108 Freiburg-Hochdorf

Rund um das Michael-Denzlinger-Haus soll es ein tolles Angebot geben an Tüdel, Spielen, Hausrat, Kleidung, viele Bücher und alles, was Speicher und Keller sonst hergeben! Bei Regen im Michael-Denzlinger-Haus und Pflanz-Meybrunn-Haus.

Haben Sie Lust mitzumachen?

Bitte melden Sie sich an!

per Mail: hochloeh@gmail.com

per Telefon: 07665 - 400182 (AB)

Bitte dabei Name, Adresse u. Telefonnummer angeben.

Standgebühr: 10 € für 3 m Standlänge

Weitere angefangene 3m (auch für Kleiderständer) zusätzl. 5 €

Pro Stand sind 5 € Reinigungspland zu entrichten, die nach Abnahme des Standes zurückestatter werden.

Aufbau ab 10.00 Uhr

Wir freuen uns über Kochenspenden!

Voranstalter: Bücherei St. Martin, Familienrat und Seniorentreff im Michael-Denzlinger-Haus



Familientreff Mütze

Sommerschlußverkauf im Second-Händchen

30 % beim SSV - - - auf alle Kindersachen! Nicht auf Umstandsmode.

Es gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag: 09:00 - 12:00 Uhr

Montag: 14:00 - 16:30 Uhr

Mittwoch: 09:00 - 12:00 Uhr

Info: Tel.: 0 76 65/93 00 25

Wir brauchen für die anstehende Inventur im August wieder viele Helfer!

Wenn sie in den Ferien 2-3 halbe Tage Zeit haben, um mitzuhelfen, dann melden sie sich bei Julia Wurth, Tel.: 07665/9326290

Unser Wollcafé ist diese Woche geöffnet!

Wir machen Ferien vom 31. Juli bis 12. September.

Weitere Informationen finden sie auf www.hochdorfer-wollmeile.de

Das Büro ist in den Ferien vom 30.7. – 12.9. nicht besetzt. Bitte sprechen sie auf den AB, wir rufen so bald wie möglich zurück.

Mit sonnigen Grüßen
das Team vom Familien-Treff



Hochdorfer Wochenmarkt

Treffpunkt Wochenmarkt, gut, nah und persönlich. Jeden Freitag alles frisch vom Hochdorfer Wochenmarkt, 14.00-18.00 Uhr:

- Obst und Gemüse (auch biologisch angebaut) aus Ihrer Nachbarschaft
- vielfältiges Angebot vom Bauernhof aus dem Hexental, Wurst/Bauernbrot/Bergkäse
- breites Angebot von Oliven und mediterranen Spezialitäten/Käsezubereitungen
- feine französische Hart- und Weichkäse (Kuh/Ziege/Schaf) und 25 Sorten Salami

Verein Hochdorfer Wochenmarkt e.V.

Kontakt: HochdorferWoMa@web.de



Musikverein Hochdorf

Sommerkonzert am Tunisee 29. Juli ab 19.00 Uhr

Das Jugendorchester und die Hauptkapelle des Musikvereins spielen ihr schon traditionelles Sommerkonzert am Wirtschäftle.

Bei badischen Spezialitäten, kühlen Getränken und heißen Rhythmen möchten wir Sie auf die Ferienzeit einstimmen.

Mit diesem Konzert verabschieden sich die Musikerinnen und Musiker in die wohlverdiente Sommerpause.

Weiter geht es in unserem Jubiläumsjahr mit einer großen Ausstellung am 3./4. Oktober im Jugendhaus Hochdorf.

Hier sehen Sie teilweise unglaubliche Bilder und Schriften aus der 150jährigen Geschichte des Vereins.

Am 12. Dezember öffnen sich dann die Türen unseres „Konzertsaals“ in der Mooswaldhalle zu einem außergewöhnlichen Jubiläumskonzert.

Merken Sie sich diese Termine gleich vor!

Weitere Infos folgen an gleicher Stelle.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch unserer Konzerte und Veranstaltungen und wünschen Ihnen einen schönen Sommer!

Ihr Musikverein Hochdorf



www.jugendhaus-hochdorf.net

Öffnungszeiten

Montag

15.00-18.00 Spielmobil (auf dem Dorfplatz)

Dienstag

9.00-12.00 Bürozeit
15.00-18.00 Offene Tür für Kinder (6-11 J.)
18.30-21.00 Offene Tür für Jugendl. (ab 12 J.) bis 19.30 (10/11 J.)

Mittwoch

15.00-18.00 Bürozeit
15.00-18.00 Offene Jungengruppe; 7 bis 12 J.
18.00-20.30 Offene Tür für Jugendl. (ab 12 J.) bis 19.30 (10/11 J.)
20.00-22.00 Sportangebot in der Mooswaldhalle

Donnerstag

11.30-13.00 Kooperationsprojekt mit der Mühlmattenschule
15.00-18.00 Mädchentreff (ab 6 J.)

Freitag

9.00-12.00 Bürozeit
15.00-18.00 Teenieclub (9 bis 14 J.)
18.00-22.00 Offene Tür für Jugendl. (ab 12 J.)

Vermietungsanfragen bitte zu unseren Bürozeiten.

Mail: info@jugendhaus-hochdorf.net

Tel: 07665-941250 --- Fax: 07665-941251



Schwarzwaldverein

25. Juli, Samstag: „**Stammtisch**“, im Berglusthaus ab 14 Uhr. Ab 10 Uhr Arbeitseinsatz im und um das Berglusthaus. Es gibt für Jeden etwas zu tun. Aus organisatorischen Gründen können wir leider kein Vesper anbieten, aber freie Getränke. Information: Manfred Metzger, Tel. 07665/2430

26. Juli, Sonntag: „**Alpiner Pfad**“, ist nicht begehbar! Neue Route: St. Wilhelm/Napf-Hüttenwasen-Zastler Hütte-Rinken-Felsenpfad-Feldberg-Stübenwasen-Katzensteig-Napf, sportliche Rundwanderung, Treff: ca 9 Uhr, nach Absprache, Auf/Abstieg: 870m, Gehzeit: ca 6Std/21Km, schwer, steile Streckenabschnitte, Einkehr: am Ende, Rucksackverpflegung: ja, Trittsicherheit erforderlich, Wir fahren mit PKW, Anmeldung: Bei Führung: Beate Groß/Uli Kümmerle 0761/4001859

Gäste sind herzlich willkommen.

VdK March/Hochdorf

Am Sonntag, den 11. Oktober 2015 führt der VdK Ortsverband March/Hochdorf seinen Jahresausflug durch. Dieser führt uns durch den Schwarzwald nach Blumberg. Von dort aus fahren wir mit der Sauschwänzlebahn im Bimmelbahntempo durchs Wutachtal nach Weizen. Danach gehts mit dem Bus nach Waldshut, der malerischen Kreisstadt am Rhein.

Dort können Sie sich die Stadt ansehen oder auch einkaufen, da an diesem Sonntag die Kaufläden offen sind. Danach gehts weiter nach St. Märgen in ein sehr gutes Gasthaus. Dort werden wir zu Abend essen.

Der Fahrpreis beträgt 55 €, Mitglieder bezahlen einen ermäßigten Fahrpreis. Hierin enthalten sind die Fahrt mit dem Bus und das gemeinsame Abendessen enthalten. Nur die Getränke auf der Fahrt und im Gasthaus dürfen Sie bezahlen.

Damit wir planen können, melden Sie sich umgehend bei folgenden Vorstandsmitgliedern an:

Nicole Bobbermin, Hochdorf	Tel. 4560
Berta Hunn, Neuershausen	Tel. 2675
Irmgard Krieg, Hugstetten,	Tel. 4801
Barbara und Sarah Schießel, Holzhausen und Buhheim,	Tel. 2437

Es sind alle Mitglieder des VdK und deren Partner recht herzlich eingeladen. Denken Sie bitte daran, wer sich zuerst angemeldet hat, hat auch seinen Platz sicher. Wir vom Vorstand freuen uns auf Ihre Anmeldung.

Die Abfahrtszeiten und Orte werden ca. 2 Wochen vor der Fahrt im Mitteilungsblatt veröffentlicht.

Herbert Schießel, Vorsitzender

KIRCHLICHE MITTEILUNGEN

EVANGELISCHE GEMEINDE HOCHDORF

Katharina-von-Bora-Haus
www.hochdorf.ekifrei-west.de



Zu den Mühlmatten 6, 79108 Freiburg
eMail: hochdorf.freiburg@kbz.ekiba.de.
Homepage West-Pfarrei:
www.evangelisch-im-freiburger-westen.de

Pfarrbüro:

Pfarrerin Anja Rahmelow, Gemeinédiakon Joost Wejwer
Gemeindegesekretärin Petra Eschmann
Fehrenbachallee 50, 79106 Freiburg, Tel. 0761 276642

Sprechstunde mit
Pfarrerin Anja Rahmelow oder Gemeinédiakon Joost Wejwer
gerne nach telefonischer Vereinbarung im Katharina-von-Bora-
Gemeindegesehaus

Für Raumanfragen

Katharina-von-Bora-Haus Hochdorf
Frau Henning Tel. 07665- 94 76 76 7

Unsere Gottesdienste

Sonntag, 26. Juli, Katharina-von-Bora-Haus

18.00 Uhr, Abendgottesdienst, Lehrvikarin Britta Goers

Sommerkirche in der Pfarrgemeindegese West

02.08.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Matthäuskirche (Pfrin. Nuber)

09.08.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Zachäuskirche (Pfrin. Rahmelow)

16.08.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in Hochdorf (Diakon Wejwer)

23.08.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Kreuzkirche (Pfr. Habel)

30.08.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Matthäuskirche (Pfr. Förschler)

06.09.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Lutherkirche (Pfr. Herbert)

13.09.2015 10.00 Uhr Sommerkirche in der Markuskirche (Pfr. Bayer)

Wie jedes Jahr lädt die Pfarrgemeindegese West zur Sommerkirche ein. Jeden Sonntag um 10 Uhr feiern wir einen gemeinsamen Gottesdienst reihum in unseren 6 Gemeindegese. Im Anschluss an die Gottesdienste wird ein Kirchenkaffee angeboten. Die Sommerkirche bietet gute Gelegenheit, die anderen Gemeindegese und deren kirchliche Heimat kennenzulernen. Dieses Jahr werden wir sogar 7 Sommerkirchgottdienste anbieten. Frau Pfarrerin i.R. Annette Nuber möchte gerne ihr 50. Dienstjubiläum Anfang August in der Matthäusgemeindegese feiern und somit „verlängert“ sich die Sommerkirche um eine Woche. Außerdem werden alle 7 Predigten das Thema „Warum evangelisch?“ aufgreifen und je einen anderen Aspekt herausgreifen. Alle Kollekten – bis auf die Pflichtkollekten – werden dem Gustav-Adolf-Werk zukommen, welches vor allem evangelische Minderheiten unterstützt.

Auch einen Fahrdienst werden wir wieder einrichten. Ein Anruf im Pfarramt, Tel. 276642, genügt und das hin- und wieder zurückkommen wird organisiert werden.

| Gruppen, Kreise und Termine

Mittwoch, 29. Juli, Katharina-von-Bora-Haus

17.30 Uhr, Pfadis

Freitag, 31. Juli, Katharina-von-Bora-Haus

14.30 Uhr, Pfadfindergruppe Wölflinge

| angesagt

„Mittendrin“...

... macht Sommerpause – weiter geht es am Mittwoch, 16. September.

Gemeindenachmittag

Am Donnerstag, 30. Juli um 15 Uhr lädt die Evang. Gemeinde zum Gemeindenachmittag ein. Der Nachmittag wird von Pfarrer i.R. Hanspeter Scheller gestaltet und mit Kaffee und Kuchen umrahmt.

Gemeindefest

Am Sonntag, 27.09.2015 feiern wir im Katharina-von-Bora-Haus unser diesjähriges **Gemeindefest** gemeinsam mit der Zachäusgemeinde. Mehr Infos bei Diakon Joost Wejwer.

| NACHgedacht

„Trinkt O Augen was die Wimper hält vom goldenen Überfluss der Welt.“

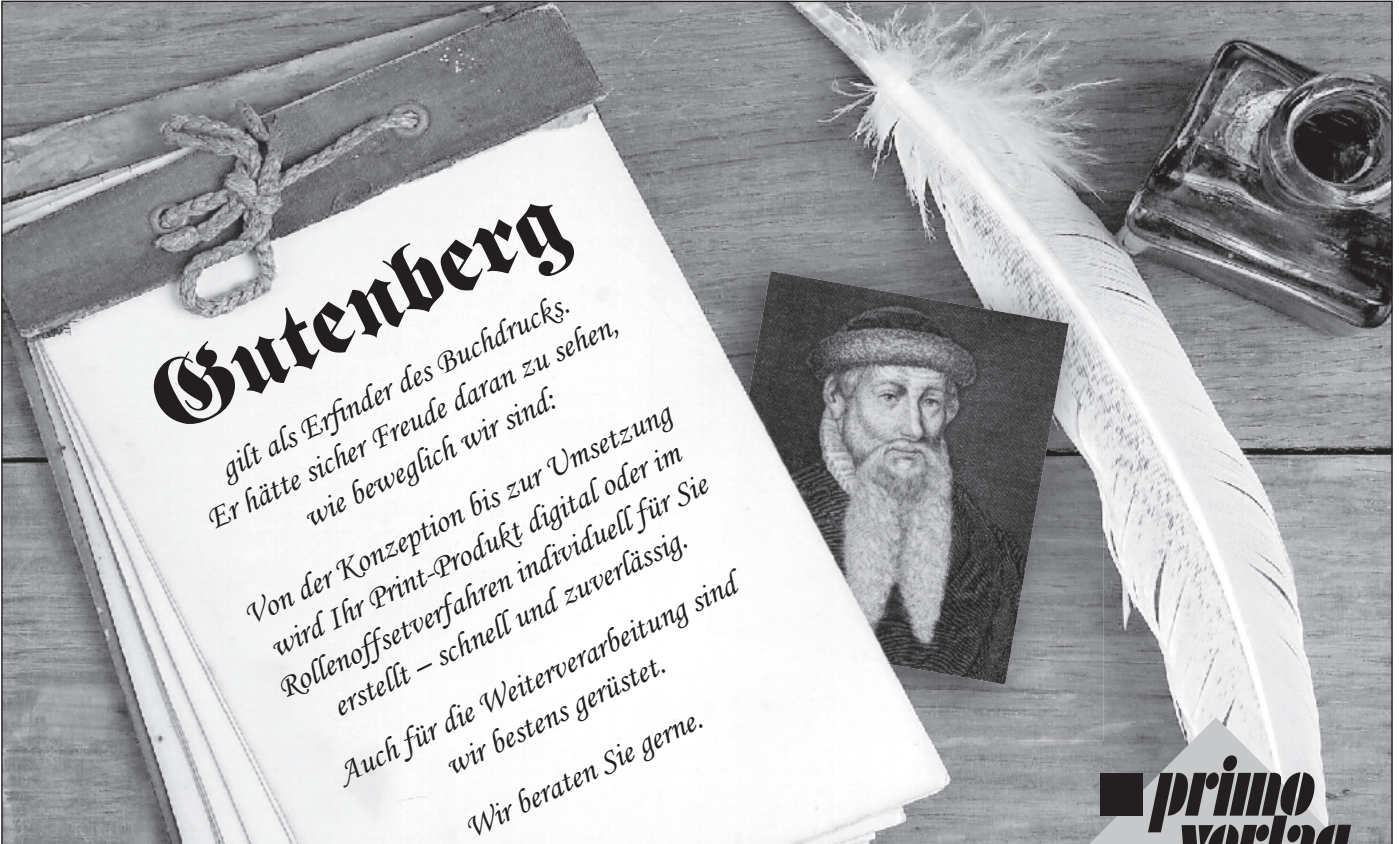
(Gottfried Keller)



Wir machen SOMMERPAUSE

In den Kalenderwochen **32/33/34/35** erscheint kein Amtsblatt "Hochdorf aktuell".

BITTE VORMERKEN! Herzlichen Dank für Ihr Verständnis.



Gutenberg

gilt als Erfinder des Buchdrucks.
Er hätte sicher Freude daran zu sehen,
wie beweglich wir sind:

Von der Konzeption bis zur Umsetzung
wird Ihr Print-Produkt digital oder im
Rollensetverfahren individuell für Sie
erstellt – schnell und zuverlässig.
Auch für die Weiterverarbeitung sind
wir bestens gerüstet.
Wir beraten Sie gerne.

» **Verlag und Anzeigen:** Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 077 71 / 93 17 - 11,
anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

**primo
verlag**
Fachverlag für Amts-,
Mitteilungs- und Infoblätter
+ Individual-Print



MITTEILUNGEN

KATHOLISCHE SEELSORGEEINHEIT FREIBURG NORDWEST

Homepage: se-freiburg-nordwest.de

Pfarrer Dr. Joachim Koffler Hofackerstr. 35a	Hofackerstr. 35a, Tel. 0761 / 15147570 / eMail: koffler@se-freiburg-nordwest.de Sprechzeiten: St. Martin u. St. Canisius: nach Vereinbarung
Kaplan Siegfried Huber	Pfarrhaus Landwasser, Tel. 0761 / 15629098 / e-Mail: huber@se-freiburg-nordwest.de ; Sprechzeiten nach Vereinbarung
Gemeindereferentin Sabine Vogel	Benzhauser Str. 3, Tel. 07665 / 930477 / eMail: vogel@se-freiburg-nordwest.de Sprechzeiten: HD: Do 15.00 - 16.30 Uhr
Pfarrbüro Hochdorf Benzhauser Str. 3	Tel. 07665 / 1705 / Fax 07665 / 930478 / eMail: st.martin@se-freiburg-nordwest.de Sprechzeiten: Di 12.00 - 13.30 Uhr; Mi 15.00 - 17.00 Uhr Fr 9.00 - 11.00 Uhr;
Pfarrbüro Landwasser Auwaldstr. 94 a	Tel. 0761/16116, Fax 0761 / 16616, eMail: st.petrus-canisius@se-freiburg-nordwest.de Sprechzeiten: Mo 10.00 - 11.30 Uhr; Di 8.30 - 9.30 Uhr; Mi 8.30 - 10.00 Uhr, Do 16.00 - 17.30 Uhr
Seelsorgebereitschaft der kath. Kirche in Freiburg: Tel. 01805/123569 / Kath.Telefonseelsorge:Tel. 0800/1110222	

Gottesdienste und Termine

Samstag, 25. Juli 2015 - Heiliger Jakobus

09.00 Hl. Familie Pfarrgemeindehaus - Saal: Aufbau Pfarrfest Hl. Familie
14.00 St. Agatha: Taufe Raphael Meßmer und Paul Jehle
14.00 St. Albert: Trauung von Nicola und Peter Schütz
17.15 St. P. Canisius: Heilige Messe der arabischen Gemeinde
18.00 Hl. Familie Pfarrgemeindehaus - Saal: Fassanstich zum Pfarrfest Hl. Familie
18.00 St. Martin: Heilige Messe - Gedenken an Maria und Konrad Wiesenmayer / Otto Uitz / Ursula Zimmermann
19.00 St. Albert: Gemeinsam in den Sonntag - Orgelmusik mit Kirchenchor St. Albert

Sonntag, 26. Juli 2015 - 17. Sonntag im Jahreskreis

09.30 St. Albert: Heilige Messe - anschließend Kirchenkaffee
09.30 St. P. Canisius: Heilige Messe
10.30 St. P. Canisius Gemeindehaus - Foyer: Sonntags-Café
11.00 Hl. Familie: Familiengottesdienst zum Pfarrfest
11.00 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde
12.00 Hl. Familie Pfarrgemeindehaus - Saal: Pfarrfest Hl. Familie - Mittagessen usw. siehe Programm
18.00 St. Cyriak: Keine Messe in St. Cyriak - Einladung zur Messe nach Heilige Familie

Montag, 27. Juli 2015

18.30 Hl. Familie Pfarrgemeindehaus - Saal: Festausschuss Reflexion

Dienstag, 28. Juli 2015

15.00 St. Albert Wohnzimmer: "Café und mehr"
19.00 St. Cyriak: Heilige Messe - Gedenken an Anna und Reinhard Herr, Elisabeth Schlegel

Mittwoch, 29. Juli 2015 - Heilige Marta

08.00 St. P. Canisius: Ökumenischer Schulgottesdienst der Albert-Schweitzer-Schule 1
09.00 St. Albert: Heilige Messe
09.00 St. Cyriak: Ökumenischer Schuljahresabschlussgottesdienst der Johannes-Schwartz-Schule
09.45 St. Albert: Rosenkranz
16.00 St. Albert Wohnzimmer: Mosaik - Begegnungscfé mit Flüchtlingen

18.30 St. Agatha: Heilige Messe beim Flurkreuz auf der "Passhöhe" zwischen Benzhausen und Hochdorf (bei schlechtem Wetter in der Kapelle) - Gedenken an Maria Gretschn

19.30 St. Albert: Komplet - das Nachtgebet der Kirche
20.00 St. Cyriak Cyriaksaal: kfd- Frauengemeinschaft St. Cyriak Lehen: Literarisches Kabarett mit Anna Magdalena Gössen auf Ihrer Fahrrad Tour durch Deutschland. Der Eintritt ist frei - Spenden für die Künstlerin sind erbeten! Bewirtung durch die Frauengemeinschaft.

Donnerstag, 30. Juli 2015 - Heiliger Petrus Chrysologus

09.00 St. Martin: Mit der Kirchenaus unterwegs
12.30 St. Thomas: Trauerfeier für Franz Lampl, anschließend Beisetzung
18.00 Hl. Familie: Beichtgelegenheit und Sprechstunde
19.00 Hl. Familie: Heilige Messe - Gedenken an Maria Löffler
20.00 Sommerhock der Chorgemeinschaft St. Albert auf der Wiese vor der St. Albertkirche.

Freitag, 31. Juli 2015 - Heiliger Ignatius von Loyola

09.00 St. Cyriak: Mit der Kirchenmaus unterwegs
11.00 St. Albert Albertsaal: Mit der Kirchenmaus unterwegs
16.30 St. Albert: Heilige Messe - Abschluss- und Sommerfest der Studierenden des Margarete Ruckmich Hauses. Die Gemeindemitglieder sind dazu herzlich eingeladen.
17.00 St. Albert: KEINE Sprechstunde!
18.30 St. Thomas: Rosenkranz
19.00 St. Thomas: Heilige Messe mit Gedenken an die Verstorbenen vom vergangenen Monat: Bernhard Saier, Oskar Fraider, Adelina Barzik, Johann Wachter, Katharina Heidi, Robert Dettling, Helmut Morath, Hildegard Kirner, Franz Lampl

Samstag, 01. August 2015 - Heiliger Alfons Maria von Liguori

12.00 St. P. Canisius: Abfahrt zur Wallfahrt ins Nordelsass nach Ebersmünster, Dambach-La-Ville und Rosheim mit Konzert an der Silbermannorgel, Kirchenführung und Kaffee.
14.00 St. Albert: Trauung von Lucrezia Palmisano und Florian Vonderstraß
14.00 St. Cyriak: Trauung von Dorothee Maier und Jakob Schwiller
18.00 St. P. Canisius: Heilige Messe - Gedenken an Erika und Hans Czaja, Franziska und Paul Neubert, Leo und Hedwig, Hubert und Lilo Neubert, Gertrud, Manfred, Roman Wügas / Eugenius Stawarski und Marian Kaczmarczyk / Johann und Florentine Hanuschik, Bruder Josef und Gerhard Hanuschik, Andreas und Maria Gielnik, Geschwis-

ter Anna, Angela, Sylvester, Johann, Franz, Rochus, Peter und Alfons Gielnik, Matylde Marschollek

Sonntag, 02. August 2015 - 18. Sonntag im Jahreskreis

09.30 St. Albert: Heilige Messe - Baukollekte - Aussendung der Minis zum Sommerlager

10.30 St. Albert Ministranten-Sommer-Lager auf dem Zeltplatz Ermeläcker (Donau) bei Inzigkofen. Unsere Reise geht vom Sonntag, den 02.08. (Abfahrt nach dem Gottesdienst) bis zum Sonntag, den 09.08.2015, um 16.00 Uhr.

11.00 Hl. Familie: Heilige Messe - Baukollekte

11.00 St. Martin: Heilige Messe

11.00 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde

18.00 St. Cyriak: Heilige Messe

Herzliche Einladung zum Pfarrfest am 25./26. Juli in Hl. Familie

Mit den Worten „A'zapft isch!“ – wird am **Samstag um 18 Uhr am Pfarrgemeindehaus Hl. Familie**, Hofackerstr. 29, das Pfarrfest durch Pfarrer Joachim Koffler eröffnet. Ein gemütlicher Hock mit einem guten Essensangebot sowie Cocktails an der Bar schließt sich an. Mit dem Duo Retrosage erleben Sie ab 19.30 Uhr Hits der letzten 60 Jahre bis heute – Pop, Rock, Chansons und Evergreens - handgemacht und mehrstimmig - „Es darf getanzt werden!“

Mit dem Familiengottesdienst am Sonntag um 11.00 Uhr, der mit Chor und Band musikalisch gestaltet wird, wird das Fest, fortgesetzt.

Zum Mittagessen aus eigener Küche und vom Grill mit einem großen Salatbuffet, zu einem reichhaltigen Dessertbuffet und zu anschließendem Kaffee & Kuchen oder einer Waffel sind Sie alle herzlich eingeladen.

Die Bücherei ist geöffnet und lädt die Kinder zum Bilderbuchkino ein. Ebenso wird von der Jugend Kinderschminken angeboten.

Um 14.30 Uhr bereichern die Kinder vom Kindergarten Hl. Familie mit ihren Erzieherinnen das Fest mit ihrer Darbietung.

Um 16.00 Uhr findet der Eltern – Kind Spieleparcour beim Kindergarten statt, wo man seine Geschicklichkeit beweisen kann.

Um 17.00 Uhr tritt der Kinderchor der Seelsorgeeinheit Freiburg Nordwest unter Leitung von Katharina Denger und Frank Barrois auf. Frau Beate Verres-Nonnenmacher und der Projektchor Chor Art bieten **um 18.00 Uhr** ein Lieder-Potpourri.

Erstmals begrüßen wir **um 19.00 Uhr** den Musikverein Lehen unter Leitung von Ruth Blum zu einem Platzkonzert zum Abschluss unseres Festes.

Wir laden Sie ein, bei uns vorbei zu schauen und ein paar schöne Stunden zu verleben, sich kulinarisch verwöhnen zu lassen und viele nette Gespräche zu führen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Gottesdienst zum Ferienbeginn unter freiem Himmel

Am Mittwoch, 29. Juli, feiern wir den Abendgottesdienst um 18.30 Uhr beim Flurkreuz auf der „Passhöhe“ zwischen Benzhausen und Hochdorf, um so die Sommerferien einzuläuten. Danach ist noch gemütliches Zusammensein beim Kreuz. Eingeladen sind alle von Jung bis Alt! Bitte ggf. Sitzunterlage mitbringen! Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst wie gewohnt in der St. Agatha-Kapelle statt.

Literarisches Kabarett am 29. Juli

um 20.00 im St. Cyriak Saal. Herzliche Einladung zum Literarischen Kabarett mit Anna Magdalena Gössen auf Ihrer Fahrrad Tour durch Deutschland. Der Eintritt ist frei - Spenden für die Künstlerin sind erbeten! Bewirtung durch die Frauengemeinschaft.

Mit der Kirchenmaus unterwegs...

...in der Seelsorgeeinheit Freiburg Nordwest am 30. und 31. Juli 2015 Am Donnerstag und Freitag zu Ferienanfang laden wir alle Kinder von der 1. bis zur 4. Klasse ein, mit der Kirchenmaus die Kirchen unserer Seelsorgeeinheit zu entdecken. Wir werden an den beiden Tagen zwischen 09:00 Uhr bis 15:00 Uhr in unseren Kirchen unterwegs sein

um dort zu schauen, zu spielen, zu singen, zu tanzen, zu basteln, ... Genauere Informationen und die spontane Anmelde-möglichkeit finden sie auf den Flyern in den Kirchen oder auf der Homepage. Kontakt über Sabine Vogel, 07665/930477.

Öffnungszeiten der Pfarrbüros während der Sommerferien

St. Cyriak:

10.08. – 31.08.15 geschlossen. Ansonsten Di. 16.30 – 18.30 h.

Hl. Familie:

23.08. – 4.09.15 geschlossen. Ansonsten täglich von 10 – 12 Uhr geöffnet.

St. Albert:

03.08. – 21.08.15 geschlossen. Ansonsten täglich von 9.30 – 11.30 Uhr geöffnet.

St. Albert und Hl. Familie vertreten sich gegenseitig.

St. Martin:

24.08. – 11.09. geschlossen. Vertretung durch St. P. Canisius

St. P. Canisius:

27.07. – 14.08. immer montags und dienstags geschlossen. Vertretung durch St. Martin.

Mittagstisch in St. Petrus Canisius, Landwasser

Der Mittagstisch findet monatlich wechselnd donnerstags in den Pfarrgemeinden St. Petrus Canisius um 12.30 Uhr und Heilige Familie, Pfarrgemeindehaus um 13 Uhr gegen einen Kostenbeitrag von 3,50 Euro statt.

Der letzte Termin im Juli ist in St. Petrus Canisius am 30. Juli: Bratkartoffeln mit Wurstsalat. Änderungen vorbehalten.

Um Anmeldung im Pfarrbüro bis jeweils Dienstag davor wird gebeten: Tel. 0761-16116; Mo 10-11.30 Uhr, Di 8.30 – 9.30 Uhr, Mi 8.30-10 Uhr, Do 16-17.30 Uhr

Das Gotteslob – Kirchengesangsbuch – bekommt eine Schutzhülle

Für die Kirchengesangsbücher wurden zum Schutz gegen Verschmutzungen etc. Hüllen angeschafft. Wir suchen freiwillige Helferinnen und Helfer, die die Hüllen an den Gotteslobausgaben anbringen. Bei Interesse melden Sie sich auf dem Pfarrbüro. Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung im Voraus recht herzlich.

Sängerinnen und Sänger gesucht

Das Ensemble musica aqua terra e.V., das seit 1996 in und für Landwasser regelmäßig Konzerte in der St. Petrus Canisius-Kirche gibt, sucht für sein Herbstprojekt noch Sängerinnen und Sänger, die Lust haben, mit zu machen. Einstudiert wird das Requiem des französischen Barockkomponisten André Campra. Die Aufführungen sind am 31.10. in Oberbergen und 1.11. in Landwasser. Gesucht werden v.a. Sopranisten und Männerstimmen.

Bei Interesse können Sie gerne eines der Mitglieder ansprechen, sich per mail an guidosutter@web.de wenden oder zur ersten Probe am Dienstag, 28.7. um 20 Uhr in den Raum 4 (Untergeschoss) des Gemeindehauses Landwasser kommen. Herzliche Einladung!

Guido Sutter

Ferienvertretung Pfarrer Dr. Cyril Udebunu

Pfarrer Dr. Cyril Udebunu aus Nigeria ist in der Zeit vom 16. August bis 6. September 2015 in unserer Seelsorgeeinheit im 10. Jahr als Ferienvertretung zu Gast. Es ist uns eine Freude, ihn wieder begrüßen zu dürfen. Damit alle seine Projektarbeit in der Heimatgemeinde unterstützen können, wird vom 28.8. – 30.8. nach den Gottesdiensten eine Türkollekte durchgeführt. Schon heute ein herzliches Dankeschön dafür.

Am Donnerstag, 27. August um 19:30 Uhr berichtet Pfarrer Dr. Cyril Udebunu von

seiner Heimat, gibt Einblicke in Erzählungen und Bildern von Ereignissen und Geschehnissen, die wir nicht aus den offiziellen Medien erfahren. Die Veranstaltung findet im Gemeindehaus Landwasser statt. Herzliche Einladung.



Danksagung

Statt Karten

Von Herzen danken wir für die mitfühlende Anteilnahme beim Heimgang meines lieben Mannes, unseres guten Vaters und Opas, die uns in vielfältiger Weise durch Wort, Schrift, Blumen und Geldspenden entgegengebracht wurde.

Hubert Bürgi

*03.11.1936 †04.07.2015

Danke:

Herrn Pfarrer Raminger und Herrn Pfarrer Creff für die liebevolle Gestaltung der Trauerfeier
Herrn Dr. Zaiss und Dr. Pröllochs für die gute ärztliche Betreuung
Besonderen Dank der Firma Dürschnabel, Herrn Keune – für den ehrenden Nachruf
Firma Reisser AG Böblingen
den Schulkameraden aus Hochdorf
dem Bestattungsunternehmen Meier Bötzingen für die hilfreiche Unterstützung
und allen, die an der Trauerfeier unseres lieben Verstorbenen teilgenommen haben.

Im Namen aller Angehörigen:
Anita Bürgi und Kinder



Primo-Anzeigen-Online-Kalkulator!

ALLE Ausgaben | ALLE Formate | ALLE Preise

www.primo-stockach.de

SPAR-GRÜSSE ZUR SOMMERZEIT

$4 + 2 = 6$
6 Anzeigen schalten
4 Anzeigen bezahlen

Unsere Aktion gilt nur vom 15.06. – 02.08.2015 für die

Kalenderwochen 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31 und 32

Bitte nennen Sie uns bei Ihrer Bestellung den Aktionscode ● P2015-06-01

Rufen Sie an, wenn Sie Fragen haben! Wir beraten Sie gerne unter Tel. 07771 / 93 17 - 11.

Oder schicken Sie uns Ihren Anzeigenauftrag an anzeigenannahme@primo-stockach.de



Brillante Köpfe
FRISEUR SALON

Das Sommerspecial:
entdecken Sie
Wild Ginger
aus der Paul Mitchell-Serie
Die Keratin-Behandlung
für geschädigtes Haar!

Di / Mi / Fr 09.00 - 18.00
Do 09.00 - 20.00
Sa 08.30 - 14.00

Högstraße 7
79108 Hochdorf
Tel. 07665 / 9344869

über Mittag durchgehend
geöffnet!

Die Lernscheune
Englisch aufbessern in den Sommerferien
verschiedene 3 Tagescrashkurse à 90 Min., Klasse 5 - 10
Englisch ab 60 +
Neue Kurse ab 15.09.15 in Reute
gerne auch reine Anfänger
Die Lernscheune, Tel. 07641-9324329
www.lernscheune.de

Bauunternehmen
Friedrich & Wortmann
Meisterbetrieb

• An-/Umbau
• Sanierung
• Trockenbau
• Trockenlegung
• Pflasterarbeiten

Grünlandstraße 24
79108 FR-Hochdorf

Telefon 07665 / 9 47 23 16
Handy 0171 / 8 81 95 15

Treppenlift

Service + Verkauf
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858
www.reha-lift.biz



mathias andris
www.andris-glaserei.de
beraten - reparieren - sanieren - erhalten

Qualität vom Meister Fachbetrieb

- Fenster ■ Türen ■ Vordächer ■ Kundendienst
- Insektenschutz ■ Sonnenschutz ■ Beschläge ■ Reparaturen

Eschenweg 1a • 79232 March-Hugstetten • Fax 930027
info@andris-glaserei.de • ☎ 07665-930026



primo verlag

Mit Primo-Kleinanzeigen finde ich was ich suche!

Anzeigenannahme: 07771/9317-11

Nachhilfe in Mathe? Gefunden!



99,29 ar Ackerland
Gemarkung Hausen zu verkaufen
Telefon 0174-7264906

Älteres Paar sucht
2-Zimmer-Wohnung
bis 750,- EUR warm mit Garage oder Carport in Hochdorf,
Tel. 07665/9399044

Ein Zuhause zum Wohlfühlen
Reihenendhaus ca. 135 qm mit sehr schönem
u. großem Gartenanteil in Hochdorf zu verkaufen,
Tel. 0172-7661616

Hotel Heuboden - Umkirch
sucht für die Sommermonate Aug./Sept.
Zimmermädchen
von 9 - 13 Uhr oder dauerhaft auf 450 Euro-Basis.
Telefon 0 76 65 / 5009-0

Zuverl. Prospektverteiler
(Jugendliche ab 13 Jahre) für **Hochdorf** gesucht.
Bewerbungszeiten: Mo. - Fr. 08.30 - 17.00 Uhr
Telefon 0 78 22 / 44 62-0
E-Mail: info@pf-direktwerbung.net

Unsere Anzeigenberater vor Ort
Verlagsbüro Rappenecker
Anzeigenannahme | Beratung | Gestaltung

Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen
Tel. 07633 93336-50 | Fax 93336-59
E-Mail: primo@verlagsbuero-rappenecker.de

primo verlag
Fachverlag für Amts-
Mittellings- und Infoblätter
+ Individual-Print

Geflügelverkauf Giesecker
28.07.2015 Freiburg-Hochdorf, Pfarrer-Meybrunn-Haus, 14.00 Uhr
Tel. 02353/7000-0 www.gefluegelhof-giesecker.de

INTERNATIONALE KERAMIKWOCHEN HÜFINGEN



GEWINNSPIEL

zum 24. Internationalen Töpfermarkt vom 12. bis 13. September 2015



Kennen Sie den Internationalen Töpfermarkt im Erholungsort Hüfingen? Dieser findet am 12. und 13. September 2015 in der historischen, denkmalgeschützten Altstadt im Rahmen der Internationalen Keramikwochen statt.



Verschiedene künstlerisch hochwertige Ausstellungen bilden den Rahmen der **Internationalen Keramikwochen 2015**, die vom **12.09. - 27.09.2015** in Hüfingen stattfinden. Eingebettet in die Internationalen Keramikwochen ist als Höhepunkt der **Internationale Töpfermarkt vom 12. - 13. September 2015** auf dem **Sennhofplatz in der Hüfinger Altstadt**. Über 45, nach künstlerischen Gesichtspunkten ausgewählte Töpfer bieten verschiedenste Keramikgegenstände an.

Schon zum 24. Mal findet das Keramikhighlight im Erholungsort Hüfingen statt. Gäste aus dem In- und Ausland besuchen jährlich den Internationalen Töpfermarkt sowie die Internationalen Keramikwochen in Hüfingen.

Ausstellungen in der Rathausgalerie, dem Rathausfoyer sowie im Stadtmuseum für Kunst und Geschichte geben einen breiten Überblick über das Schaffen der Keramiker aus dem In- und Ausland. In der Festhalle findet am Samstag, 12. und Sonntag, 13. September 2015 die **Wettbewerbs- und Verkaufsausstellung "Asymmetrien" - Gefäße und Objekte aus der Achse** der Töpfermarktteilnehmer mit Publikumsgewinnspiel statt.

Eröffnet werden die 24. Internationalen Keramikwochen am **Freitag, 11.09.2015, 19.00 Uhr** durch Bürgermeister Anton Knapp.

Der 24. Internationale Töpfermarkt findet am Samstag, 12. September 10.00 Uhr - 18.00 Uhr und Sonntag, 13. September von 11.00 - 18.00 Uhr statt. Die Ausstellungen sind am 21. und 28. September von 14.00 - 17.00 Uhr ebenfalls geöffnet.

Weitere Informationen zu den Internationalen Keramikwochen finden Sie im Internet unter **www.huefingen.de**. Veranstalter der Internationalen Keramikwochen ist die Stadt Hüfingen. Die Gesamtorganisation liegt erstmals in diesem Jahr bei Herrn Dr. Walter Lokau.

Beantworten Sie nun die folgenden drei Fragen und gewinnen Sie:

- 1. Preis: Ein zweitägiges Wochenende vom 11. - 12. September 2015 für zwei Personen mit HP in Hüfingen**
Die Unterkunft erfolgt mit Halbpension im Gasthaus, Ratsstube in Hüfingen. Zusätzlich erhalten Sie freien Zutritt zu allen Keramikausstellungen am Töpfermarktweekende sowie je 2 Eintrittskarten ins Schulmuseum, Römische Badruine und eine Tageskarte ins "aquari"-Familienfreizeitbad mit Saunalandschaft.
- 2. - 5. Preis: jeweils eine Eintrittskarte ins Schulmuseum und Römische Badruine in Hüfingen** sowie freien Zutritt zu allen Keramikausstellungen am Töpfermarktweekende und eine Stadt-Hüfingen-DVD.
- 6. - 10. Preis: freier Zutritt zu allen Keramikausstellungen** am Töpfermarktweekende und eine Stadt-Hüfingen-DVD.



Einsendeschluss: Freitag, 4. September 2015

Und das sind unsere Fragen:

- 1. Wer eröffnet die 24. Internationalen Keramikwochen in Hüfingen?**
..... ✂
- 2. Wann findet der 24. Internationale Töpfermarkt in Hüfingen statt?**
.....
- 3. Wie heißt der Gesamtorganisator der Internationalen Keramikwochen ?**
.....

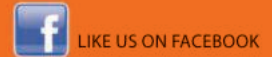
Name:.....
 Straße:.....
 PLZ, Wohnort:.....

Senden Sie den Coupon auf einer Postkarte an:
**Stadtverwaltung Hüfingen | Informations- und Kulturamt
Hauptstraße 16/18 | 78183 Hüfingen**

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen



Themen Spezial



Die Adresse vor Ort!

Handel | Handwerk | Gewerbe

Auch Online-Blättern auf www.primo-stockach.de

HUMERRA®

Gute Erde für Balkon und Garten.

> Kompostprodukte

Mit HUMERRA Pflanzenerde, Blumenerde und Rindenmulch versorgen Sie Ihre Garten-, Balkon- und Kübelpflanzen ideal mit Nährstoffen. Abgabe wahlweise in Säcken oder lose – wir verladen direkt auf Ihren Anhänger. Einfacher und günstiger geht's nicht!

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.humerra.de

Reterra Freiburg GmbH
Tullastraße 68 b, 79108 Freiburg
Telefon: 0761 556-1414
info.bkf@remondis.de

MIT OESTREICHER REISEN

Heinrich Oestreicher · Hauptstr. 24 · 79348 Freiamt · Tel. 0 76 45 / 4 24 · Fax 88 69

Busreisen 2015 Weitere Reisen unter www.oestreicher-reisen.de

Termin:	Tage	Reiseziele	€
23.08.-27.08.	5	Berge und Wein in Südtirol, Dolomiten, Südt.-Weinstraße	DZ/HP 444,-
29.08.-05.09.	8	Urlaubs- und Wanderwochen in Tirol	DZ/HP ab 619,-
06.09.-13.09.		Sie haben die Auswahl zwischen drei Hotels	
04.09.-07.09.	4	Burgund-Rendezvous der guten Küche	DZ/HP 456,-
		Genuss verbunden mit einer vielfältigen Landschaft	
13.09.-17.09.	5	Bezaubernd Iseosee Fest der Blumen von Monte Isola	DZ/HP 477,-
26.09.-30.09.	5	Venedig - die Lagunenstadt Venedigs Charme verzaubert	DZ/HP 469,-
27.09.-01.10.	5	Törggelen in Tirol - Tiroler Lebensfreude pur	DZ/HP 493,-
03.10.-09.10.	7	Kroatien - Inseln der Nordadria Nationalpark Brijuni, Inseln Cres und Losinj Krk und Klosterinsel Kosljun sowie Insel Pag	DZ/HP 698,-
11.10.-15.10.	5	Malerische Toskana und Cinque Terre - eine Reise in eine der schönsten Landschaften der Welt	DZ/HP 514,-
18.10.-23.10.	6	Korsika - Die Insel der Schönheit reizvolle Felsenlandschaften, kleine Inseln und unverfälschte Bergdörfer	DZ/HP 748,-
21.10.-24.10.	4	100 % Mosel Malerische Städte, romantische Weinlandschaft	DZ/HP 399,-
25.10.-01.11.	8	Herbstlicher Gardasee - mediterrane Einflüsse mischen sich mit alpenländischem Ambiente	DZ/HP 674,-
26.10.-30.10.	5	Wachau-Erlebnisse ein besonderer Fleck an der Donau	DZ/HP 512,-
12.11.-16.11.	5	Saisonabschluss in der Toskana Olivenernte, Trüffelmesse	DZ/HP 409,-

Bus-Tagesreisen 2015 Weitere Reisen unter www.oestreicher-reisen.de

25.07.	07.00	Kloster Maulbronn inkl. Eintritt, Themenführung „Vom Korn zum Brot“ mit rustikalem Brotfladen und einem Glas Wein	44,-
26.07.	08.30	Gartenschau Enzgärten Mühlacker (5 Std.) inkl. Eintritt	34,-
01.08.	08.30	Ecomusée Ungersheim inkl. Eintritt, Führung, anschl. Aufenthalt ca. 3 Std.	38,-
01.08.	06.00	Im Tal der Loreley, Rheinschiffahrt, 3-Gang Menü, Altstadtexpress Koblenz, 4er Weinprobe beim Winzer in St. Goarshausen RK ca. 22.30 Uhr	69,-
02.08.	08.00	Wilhelma Stuttgart, RF ca. 17.00 Uhr inkl. Eintritt, Kd. 6-17 J., 23,- Erw.	38,-
02.08.	08.00	Mercedes-Benz oder Porsche Museum Stuttgart RF 17.00, inkl. Eintritt	35,-
04.08.	13.00	Oestreichers gemütlich fröhliche Kaffeefahrt	16,-
08.08.	06.00	Schwäbisch Hall mit Stadtführung, Brauereiführung mit Biervorkostung und 1 Bierglas als Souvenir sowie Hohenloher Mittagsschmaus, RF 16.00	58,-
08.08.	05.00	Markt in Como am Comer See (4,5 Std.)	38,-
09.08.	05.30	Vierwaldstätter See mit Schifffahrt Luzern-Alpnachstad, Raclette-Mittagessen und Führung Weinkellerei inkl. 3er Weinprobe	111,-
15.08.	05.45	Rheinschiffahrt von Bingen - Boppard inkl. 3-Gang-Menü, Bus bis Koblenz mit Aufenthalt zur freien Verfügung bis ca. 15.30 Uhr	69,-
15.08.	06.00	Furka-Dampfbahn Realp-Gletsch, Aufenth. am Grimselpass, RF 16.00	88,-
16.08.	07.30	Landesgartenschau Landau/Pfalz (5 Std.) inkl. Eintritt	41,-
22.08.	03.00	Weltausstellung Expo Mailand 2015 (9 Std.) inkl. Eintritt Kinder 4-13 J. 7,-, Senioren +65 J. 8,-	99,-
23.08.	04.00	Lago Maggiore Markt in Cannobio (5 Std.)	38,-
23.08.	06.30	Appenzell/Säntis Berg- und Talfahrt inkl. 3-Gang-Mittagessen	84,-
29.08.	05.00	„Nostalgie und Genuss“ Bregenzerwälderbahnle, Schaukäsen Andelsbuch, „Kässpätzleessen“, Führung mit Verkostung Imkerei + Schaubrennerei	70,-
30.08.	06.00	Blumenkorso in Bad Ems (4,5 Std.) inkl. Eintritt	49,-

Info/Buchung Mo.-Fr. 8.30 - 12.00 + 13.30 - 17.30 Uhr
Tel. 07645 - 913457 • 07645 - 424 **Geschenk-Tipp: Ein „Reisegutschein“**

HILDMANN
MALER | AUSBAUARBEITEN

MEHR ALS FARBE

WWW.MALER-HILDMANN.DE

Paul Schmieder
Fenster & Türen

Beratung Planung
Montage Kundendienst

Waidmattenstraße 6
79232 March-Buchheim

Tel.: 07665 / 13 43
Fax: 07665 / 48 03

PaX
FENSTER UND TÜREN

www.schmieder-fenster-tueren.de

Ein neues Zuhause finden!
Unsere Angebote von Wohnungen & Häusern.

www.holtz-immobilien.de

Ihr Ansprechpartner: Rudi Dölter, 0761- 21480 737



Themen Spezial



Die Adresse vor Ort!

Handel | Handwerk | Gewerbe

Auch Online-Blättern auf www.primo-stockach.de



FACHMARKT MASCHINEN - WERKZEUGE - EISENWAREN

Das Programm für Sauberkeit!

Reinigungsgeräte für Profis und Heimwerker



Hochdruckreiniger · Kehrmaschinen
Nass-/Trockensauger und viele weitere
Helfer für Profis und Heimwerker!



Wir beraten Sie gern:

**Hiss Fachmarkt GmbH • 79356 Eichstetten
Bruckmatten 45 • Telefon 0 76 63 / 9 38 60**

Von Anfang an in guten Händen...

Ihr Volkswagen Service Partner in Emmendingen und Umgebung.



seit 01.07.
auch
Škoda-Händler!



Emil Schmolck GmbH

Am Elzdamm 2, 79312 Emmendingen, Tel 07641 4602-500
www.schmolck.de



RENÉ

Mode für GROSSARTIGE
FRAUEN AB GRÖSSE 42



SALE

UNTERLINDEN 10
79098 FREIBURG
T. 0761 428 17 18
www.rene-mode.de

Werben Sie gezielt!

Persönliche
Beratung unter:
Tel. 07574/9347-50,
Tel. -51, Tel. -52
primo-sonderseiten
@t-online.de



Verlag und Anzeigen:
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon 07771/9317-11, Fax 07771/9317-40
anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de



AUTOHAUS .. SCHRÖDER



Gewerbegebiet Hochdorf • Hanferstraße 25 • Telefon 07 61 / 13 54 54
www.autohaus-schroeder.de



Themen Spezial



Die Adresse vor Ort!

Handel | Handwerk | Gewerbe

Auch Online-Blättern auf www.primo-stockach.de

Saeco jura KRUPS DeLonghi NIVONA

25 Jahre autorisierte Werkskundendienste

- Wir arbeiten nach Werksvorgaben
- Jura Reparaturpauschalpreis 85,- € / 199,- € inkl. Lohn + Material
- Verkauf von Vorführ-, Gebrauch- u. Neugeräten

► Tullastraße 84, 79108 Freiburg
Einfahrt Möbel Roller/McDonalds
Tel. 0761-507117 oder 507115
www.servicecenter-zimmermann.de

SERVICECENTER ZIMMERMANN

DEKRA

Meisterfachbetrieb
Reparaturen & Inspektionsleistungen für PKW & Kleintransporter aller Fabrikate

AUTOSERVICE PFISTER

HU/AU im Haus
Klimaservice
Glasservice
Reifenservice mit Einlagerung
Unfallinstandsetzung
Hybridfahrzeugservice
Mobilitätsgarantie

Am Untergrün 24
79232 March-Buchheim
Telefon 07665-3598 + 95396
info@autoservice-pfister.de

www.autoservice-pfister.de

Rudolf Wiestler
Fliesenleger
Marmor · Granit · Mosaik

Betonplatten
Estrichlegung
Parkettlegung
Silicon- und Acryllatfugen
Reparaturen

Baslerstrasse 27 · 79227 Schallstadt
Tel. 07664/6110076 · Fax 07664/6110075
Mobil 0171 4481839 · fliesen.rudi_wiestler@arcor.de

Dreher
Ihr Stuckateurmeister

79224 Umkirch
Im Stöckacker 9
Fernruf:
0 76 65 - 53 67
Fax: 0 76 65 - 9 91 16

Karl-Heinz Dreher
E-mail: info@dreher-umkirch.de

May Day
Stylische Mode Gr. 34-50

Öffnungszeiten:
Dienstag - Donnerstag 11 - 19 Uhr
Parkplätze vor dem Geschäft

Kreuzmattenstr. 19
Gewerbegebiet
79276 Reute
Tel. 07641-936 47 38

Gegen Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie 10 % auf einen Artikel Ihrer Wahl

WURCHBAU

Harald Wurch
Bauunternehmung
Meisterbetrieb im Hoch- u. Tiefbau

- Maurer- und Betonbauarbeiten aller Art
- Erd- u. Kanalisationsarbeiten
- Aus- u. Umbauten
- Altbausanierung
- Abrissarbeiten
- Betonsanierung
- Reparaturarbeiten

Im Winkel 14
79232 March
Tel. 07665 - 947 58 27
Fax 07665 - 947 58 26
Handy 0171 - 427 48 37

Zentrum für Erkenntnis und Neuorientierung

Besser leben:
Neues Bewusstsein
Autogen / Mental Training
Meditation / Balance
Höllenerglearbeit / Reiki
Rhythmokinetik
Fußreflexzonen-Harmonie
Klangmassage

Judith Maria Sommer
Gesundheitspraktikerin (BfG)

Bottinger Str. 21
79331 Teningen-Nimburg

Telefon 07663 / 914786
Mail info@zen-sommer.de
Web www.zen-sommer.de

Weitere Informationen unter:

Beratung Seminare Wellness

backenold-rolling.de



**Rückenschmerzen?
Hals verdreht?
Ischias?**

Dr. med. Ralf Becker Physiologische Chirotherapie
Telefon 0761/83667 • Termine nach Vereinbarung
Breisgauer Straße 53 • 79110 Freiburg-Lehen

NATÜRLICH SELTNER

Seit über 100 Jahren im Dienste betroffener Menschen
**Bestattungsinstitut - Schreinerei -
Naturfarbenhandel - Solartechnik**
Vermittlung u. Erledigung techn. Notdienste - Immer erreichbar
Dorfstr. 20 - 79232 March-Hugstetten - ☎ 07665-13 07

Frauenarztpraxis

Dr. Karin Schneidenberger

79356 Eichstetten, Goethestr. 21, Tel. 07663 - 4633

**Wir machen SOMMERURLAUB
vom 03.08. bis 14.08. und
vom 07.09. bis 11.09.2015**



**Fußpflege mit Herz
und Hand**

Mobile Fußpflege Julia Hilgers

Krankenschwester im amb. Pflegedienst

79232 March-Buchheim • Tel. 07665 938 78 06 (auch AB)



Ihr Baufinanzierer!

Marc Schmid
0761 / 36887 - 71
Marc.Schmid@LBS-BW.de

kreative
Neuanlagen

individuelle
Umgestaltung

zuverlässige
Gartenpflege



Garten Werner

Gestaltung • Pflege • Verleih

**Urlaubsservice
Gießen-Mähen-Pflegen**

www.garten-werner.de

Michael Werner, Gärtnermeister, 79224 Umkirch, Tel. 07665-940279

SIEGEL

MALERWERKSTÄTTE

... Farbe erleben!

Gerüstbau • Moderne Wandgestaltung • Bodenbeläge

Bottinger Str. 2 • 79232 March-Holzhausen
Tel: 07665-4782 • Fax: 07665-95168 • Mobil: 0170-7851816
info@maler-siegel.de • www.maler-siegel.de

"Zeigt her eure Füße"

Sie sind nicht mobil?

Barbara Hesselbarth

gepr. Fußpflegerin, *exam. Altenpflegerin mit langj.
Erfahrung kommt gerne zu Ihnen nach Hause.

Tel. 07665- 41380

Benutzen Sie auch meinen AB, ich rufe Sie gerne zurück!



PrimoDruck24



Die freundlichen Spezialisten
für Ihre Drucksachen

Wir beraten Sie gerne!

Telefon 07771/9317-932
E-Mail: pd24@primo-stockach.de
Homepage: www.primodruck24.de

**primo
druck 24**
by Primo Verlag Stockach



Caritasverband
Freiburg-Stadt e.V.



Beweg was!
Make a difference!

Melde dich für dein Freiwilliges Soziales Jahr, deinen Freiwilligen-
dienst oder dein Praktikum! **Ruf einfach an: (07 61) 319 16-65.**

Join us for your voluntary social year, voluntary service
or traineeship! **Just give us a call: +49 761 319 16-65.**

FSJ oder BFD bei der Caritas in Freiburg:

- **Sammele Erfahrungen**
Gain experience
- **Unterstütze Kinder, Ältere oder Menschen mit Behinderung**
Support children, elderly or challenged people
- **In einer unserer 60 Einrichtungen in Freiburg und Umgebung**
In one of our 60 facilities in Freiburg and area
- **WG-Zimmer frei!**
We provide housing!

Caritasverband Freiburg-Stadt e.V. Herrenstraße 6
79098 Freiburg • Telefon (07 61) 319 16-0 • fsj@caritas-freiburg.de
www.caritas-freiburg.de • www.facebook.com/caritas.freiburg

